

# ரட்சிநாதம்

THE EELANAATHAM

Peoples Daily

மக்கள் தினசரி

நாதம் 01

பிரமோதாத ௨௦ ஆனி மீ 15 ஆம் உ

வெள்ளிக்கிழமை

(29 - 06 - 1990)

ஹிஜ்ரி 1410

ஜூன் 5

ஓசை 131

**விமானிகள் இலக்குத்தவறினர் - ரஞ்சன் கண்டபடி குண்டுவிசவில்லை - சிறில்ரணதுங்கா**

வடக்கு, கிழக்கு பகுதிகளில் இடம்பெற்ற குண்டுவிச்சு விமானத் தாக்குதல்களில் அந்த விமானங்களின் விமானிகளின் இலக்குத் தவறுகளால் பல பொதுமக்கள் இறந்துள்ளனர் என்பதை அமைச்சர் ரஞ்சன் ஜேவி ரட்னா ஒப்புக்கொண்டதாக அகில இந்திய வானொலி அறிவித்தது.

ஆனால் இதே சமயம் படையினர் ஒருபோதும் கண்டபடி சரமாரியாக குண்டுகளைத் தீர்க்கவில்லை என்றும், பொறுப்பற்ற முறையிலும் நடந்து கொள்ளவில்லை எனவும் பாதுகாப்பு அமைச்சின் செயலாளர் சிறில்ரணதுங்கா தெரிவித்துள்ளார்.

படக்கூடாது என்பதிலும் படையினர் அவதானமாக உள்ளனர் என்றும் அவர் சொன்னார். வடக்கு, கிழக்கு பகுதிகளில் தற்போதையுத்தத்தினால் இதுவரை நூற்றி நூற்பது படையினர் கொல்லப்பட்டதாகவும் இருநூறுபேர் காயமடைந்ததாகவும் சிறில்ரணதுங்கா நேற்று தெரிவித்தார்.

## முதாரை நாம் கைப்பற்றவில்லை ; அகதிகளுக்கு உணவு போடுகிறோம்

(கொழும்பு)

முதார் பகுதியை சிறிலங்கா படையினரும் கைப்பற்றவில்லை யென்றும் மன்னார், வவுனியா, கிளிநொச்சிப் பகுதிகளில் இன்னமும் சண்டை

நடைபெறுகிறதென்றும் சிறிலங்கா பாதுகாப்பு ராஜாங்க அமைச்சர் ரஞ்சன் விஜேரத்தினா கூறியிருக்கிறார். நான்குலட்சம் தமிழ் அகதிகளுக்கு உணவு வழங்கப்படு

- ரஞ்சன் விஜேரட்னா

வதாகவும் அவர் தெரிவித்தார். கொழும்பில் நேற்று வாராந்த செய்தியாளர் மாநாட்டில், அமைச்சர் வடக்கு கிழக்கு பகுதி நிலைமைகள் குறித்து விளக்கினார்.

(4 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## இனப்படுகொலை;

## தடுத்து நிறுத்துக!

## சிங்கிடம் முதல்வர் கருணாநிதி தொலைபேசியில் வற்புறுத்து

(சென்னை)

இலங்கையின் வடக்கு கிழக்கு பகுதிகளில் தமிழ் மக்கள் கொல்லப்படுவதை தடுத்து நிறுத்த இந்திய மத்திய அரசு முயற்சிகள் எடுக்கவேண்டும் என்று தமிழக முதல்மைச்சர் மு. கருணாநிதி இந்தியப் பிரதமர் வி. பி. சிங்கிடம் கேட்டுள்ளார்.

இச்சம்பவங்கள் குறித்து தொடர்பு கொண்டு பேசினார். இது மணிநேரமாக பிரதமர் சிங்கிடன் தொலைபேசியில் குள் மோதிக்கொள்வதையும், தமிழகத்தில் கொலைச்சம்பவங்களில் ஈடுபடுவதையும் தடுப்பதற்காக தமிழ்நாடு மக்கள் கண்டிக்கிறார்கள் என்றும் அதே சமயம் இலங்கையின் சிங்கள அரசு வடக்கு கிழக்கு பகுதிகளில் உள்ள அப்பாவித் தமிழ் மக்களை விமானப்படை

கொக்காவிலில் குண்டுவிச்சு

பஸ் பயணி

மானபங்கம்

(திருமலை)

சினக் குடாவில் நான்காம் கட்டை என்னுமிடத்தில் வெளி நாட்டில் இருந்த பெண் பஸ்சில் வந்து கொண்டிருந்த போது ஸ்ரீலங்கா இராணுவத்தால் பஸ்சில் இருந்து இறக்கிச் சென்று மானபங்கப்படுத்தப்பட்டார்.

மானபங்கம்

படுகொலைகள்

(திருமலை)

திருமலையில் காவாத்தி குடாவில் ஒரு பெண் சிறிலங்கா இராணுவத்தினால் மானபங்கப்படுத்தப்பட்ட பின்னர் அப்பெண்ணும் அக்குடும்பத்தையும் சேர்ந்த மூன்று பேரும் தீயீட்டுக் கொழுத்தப்பட்டனர். இச்சம்பவம் கடந்த இருபத்தி ஐந்தாம் திகதி நடைபெற்றது.

இலங்கை வங்கி

திறக்கப்படலாம்

(யாழ்ப்பாணம்)

இப்பகுதியில் நிலவும் பாதுகாப்பு நிலைமை உகந்ததாக அமையின் ஆஸ்பத்திரி வ்தியில் உள்ள இலங்கை வங்கியின் மேந்தரக் கிளை இன்று (29-6-90) வெள்ளிக்கிழமை (முகல் காலை 9.00 மணி

## வட-கிழக்கு யுத்தம்

## பாரதம் கவலை!

## இந்திய வெளியுறவு அதிகாரி

(புதுடில்லி)

இலங்கையில் தற்போது வடக்கு, கிழக்கு பகுதிகளில் இடம்பெறும் யுத்தம் தீவிரமாக வருவது குறித்து இந்தியா ஆழ்ந்த கவலை தெரிவித்துள்ளது.

இது தொடர்பாக இந்திய வெளியுறவு அமைச்சு அதிகாரி ஒருவர் அறிக்கை ஒன்றை நேற்று விடுத்துள்ளார்.

இலங்கைக்கு இந்திய அரசு அனுமதி அளிக்காது என்றும் அதில் தெரிவித்துள்ளார். இந்திய அரசின் அரசியல்

விவகாரம் பற்றிய அமைச்சு ரவைக் குழு நேற்று இலங்கையின் தற்போதைய நிலைமைகள் பற்றி விவாதித்தது.

## தம்பலகாமத்தில் விமானத்தாக்கு வீடுகள் சேதம் மக்கள் காயம்

(தம்பலகாமம்)

தம்பலகாமத்தின் மீது ஸ்ரீலங்கா விமானப்படை விமானங்களும், ஹெலிகப்டர்கள்

தியதினால் வீடுகள் பலசேதமடைந்தது பொது மக்களில் மூவர் காயமடைந்தனர்.

# சிங்கிடம் முதல்வர் கருணாநிதி தொலைபேசியில் வற்புறுத்து

(சென்னை)

இலங்கையின் வடக்கு கிழக்கு பகுதிகளில் தமிழ் மக்கள் கொல்லப்படுவதை தடுத்து நிறுத்த இந்திய மத்திய அரசு முயற்சிகள் எடுக்கவேண்டும் என்று தமிழக முதலமைச்சர் மு. கருணாநிதி இந்தியப் பிரதமர் வி. பி. சிங்கிடம் கேட்டுள்ளார்.

இச்சம்பவங்கள் குறித்து தொடர்பு கொண்டு பேசிய முதலமைச்சர் சுமார் இரு மணிநேரமாக பிரதமர் சிங்கிடன் தொலைபேசியில் குள் மோதிக்கொள்வதையும், தமிழகத்தில் கொலைச்சம்பவங்களில் ௪0 படுவதையும் கட்சி பேதமின்றி மக்கள் கண்டிக்கிறார்கள் என்றும் அதே சமயம் இலங்கையின் சிங்கள அரசு வடக்கு கிழக்கு பகுதிகளில் உள்ள அப்பாவித் தமிழ் மக்களை விமானமூலம் குண்டு வீசி இனப்படுகொலை செய்வதை கண்டிக்கிறார்கள் என்றும் முதலமைச்சர் தெரிவித்துள்ளார்.

## கொக்காவிலில் குண்டு வீச்சு காடு பற்றி எரிகிறது

(கொக்காவில்) கொக்காவிலைச் சுற்றி நேற்று பிற்பகல் மூன்றுமணியளவில் சிறிலங்கா விமானப் படைக்குச் சொந்தமான இரண்டு பெம்பார்களும், இரண்டு ஹெலிகாப்டர்களும் குண்டு வீசித் தாக்கின. இக் குண்டு வீச்சால் கொக்காவில் பகுதியில் காடுகள் தீப்பற்றி எரிவதாகச் செய்திகள் தெரிவிக்கின்றன.

## விடுதலைப்புலிகள் பத்திரிகை பதிப்பகம் மீது குண்டு வீச்சு

(கிளிநொச்சி) தருமபுரத்தில் அமைந்துள்ள தமழீழ விடுதலைப்புலிகளின் உத்தியோகபூர்வப் பத்திரிகையான "தமிழீழ விடுதலைப்புலிகள்" பத்திரிகைப் பதிப்பகம் நேற்றுக் காலை ஸ்ரீலங்கா விமானப் படையால் மேற்பதிப்பகத்தில் கடமையீடு பட்டிருந்த ஊழியர்கள் சிறுகாயங்களுடன் உயிர் தப்பினர். (மு)

## புலிகள் - இராணுவம் மோதல் 3இராணுவம்பலி; நால்வர்காயம்

(திருமலை) திருமலை பதினமூன்றாம் கட்டை இராணுவ முகாமிலிருந்து வெளியேற இராணுவம் முற்பட்டபோது விடுதலைப்புலிகளுக்கும் இராணுவத்திற்கும் இடையில் கடும் சண்டை மூண்டது. விடுதலைப்புலிகளின் தாக்குதலைத் தொடர்ந்து இராணுவத்தினர் முகாமிற்குள் திரும்பிச் சென்றனர். இந்த பதில் தாக்குதலின் போது மூன்று இராணுவத்தினர் கொல்லப்பட்டதுடன்

நான்கு பேர் காயமடைந்துள்ளனர். (4ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## யாழ்.செஞ்சிலுவைச் சங்கத்திற்கு சிறியளவு மருந்து வந்தது

(யாழ்ப்பாணம்) சர்வதேச செஞ்சிலுவைச் சங்கத்தில் இருந்து யாழ். செஞ்சிலுவைச் சங்கத்திற்கு மருந்துவகைகள் சில நேற்று முன்தினம் மாலை ஏழுமணி

வடக்கு கிழக்கு நிலைமைகள் குறித்து தமக்கும் பல தகவல்கள் வந்துள்ளதாவும் மத்திய அரசு உரிய முயற்சிகள் மேற்கொள்ளும் எனவும் பிரதமர் சிங் முதலமைச்சருக்கு தெரிவித்துள்ளார். முதலமைச்சரின் கோரிக்கையை பிரதமர் ஆழ்ந்த கவலையுடன் கேட்டதாகவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

வவுனியாவில் வவுனியா தாண்டிக் குளத்தில் விடுதலைப்புலிகளுக்கும் சிறிலங்கா இராணுவத்திற்கும் இடையில் நேற்றுக் காலை 3பெரும் சண்டை மூண்டது. இச்செய்தி அச்சுக்குப் போகும் வரை சண்டை தொடர்ந்து நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கின்றது.

(4ஆம் பக்கம் பார்க்க)

திருமலையில் காவாத்திச் குடாவில் ஒரு பெண் சிறிலங்கா இராணுவத்தினால் மானபங்கப்படுத்தப்பட்ட பின்னர் அப்பெண்ணும் அக் குடும்பத்தைச் சேர்ந்த மூன்று பேரும் தீயிட்டுக் கொழுத்தப்பட்டனர். இச்சம்பவம் கடந்த இருபத்தி ஐந்தாம் திகதி நடைபெற்றது.

## இலங்கை வங்கி திறக்கப்படலாம்

(யாழ்ப்பாணம்) இப்பகுதியில் நிலவும் பாதுகாப்பு நிலைமை உசந்ததாக அமையின் ஆஸ்பத்திரி வ்தியில் உள்ள இலங்கை வங்கியின் மேற்காக்கினை இன்று (29-6-90) வெள்ளிக்கிழமை முதல் காலை 9.00 மணி தொடக்கம் 9.30 மணிவரை (4ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## ஆசிரியர்களுக்கு சம்பளமில்லை

(வடமராட்சி கிழக்கு) கிளிநொச்சி மாவட்ட ஆசிரியர்களுக்கு யூன் மாதத்திற்கான சம்பளம் வழங்கப்படவில்லை. சம்பளத்திற்குப் பதிலாக சம்பளத்தின் குறைந்தளவு (4ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## வீர மரணம்

(பலாலி) பலாலியில் நேற்று பிற்பகல் விடுதலைப்புலிகளுக்கும் இலங்கை இராணுவத்திற்கும் இடையில் ஏற்பட்ட மோதல் குமரன் (நெடுந்தீவி) உமாகாந் ஆகிய இரு விடுதலைப்புலிகள் மரணமடைந்தார்கள் இவர்களுக்கு விடுதலைப்புலிகள் வீர வணக்கத்தைத் தெரிவித்துள்ளனர்.

## வவுனியாவில் கடும் சண்டை

(வவுனியா) வவுனியா தாண்டிக் குளத்தில் விடுதலைப்புலிகளுக்கும் சிறிலங்கா இராணுவத்திற்கும் இடையில் நேற்றுக் காலை 3பெரும் சண்டை மூண்டது. இச்செய்தி அச்சுக்குப் போகும் வரை சண்டை தொடர்ந்து நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கின்றது.

## ஹெலி தாக்கி மரணம்

(யாழ்ப்பாணம்) சுன்னாகம் பகுதியில் நேற்று முன்தினம் இடம் பெற்ற ஹெலித் தாக்குதலில் விசுவநாதர் கைலாயநாதன் (வயது 32) என்பவர் உயிரிழந்துள்ளார். இவர் ஈழநாதம் பத்திரிகை அலுவலகத்தின் அச்சுப்பகுதியில் கடமைபுரியும் வி. பத்மநாதன் என்பவரின் சகோதரன் என்பது குறிப்பிடத்தக்கதாகும்.

சுன்னாகம் பகுதியில் நேற்று முன்தினம் இடம் பெற்ற ஹெலித் தாக்குதலில் விசுவநாதர் கைலாயநாதன் (வயது 32) என்பவர் உயிரிழந்துள்ளார். இவர் ஈழநாதம் பத்திரிகை அலுவலகத்தின் அச்சுப்பகுதியில் கடமைபுரியும் வி. பத்மநாதன் என்பவரின் சகோதரன் என்பது குறிப்பிடத்தக்கதாகும்.

(4ஆம் பக்கம் பார்க்க)

# இந்திய வெளியுறவு அதிகாரி

(புதுடில்லி)

இலங்கையில் தற்போது வடக்கு, கிழக்கு பகுதிகளில் இடம்பெறும் யுத்தம் தீவிரமாக வருவது குறித்து இந்தியா ஆழ்ந்த கவலை தெரிவித்துள்ளது.

இது தொடர்பாக இந்திய வெளியுறவு அமைச்சு அதிகாரி ஒருவர் அறிக்கை ஒன்றை நேற்று விடுத்துள்ளார். இலங்கையில் தற்போது வடக்கு, கிழக்கு பகுதிகளில் இடம்பெறும் யுத்தம் தீவிரமாக வருவது குறித்து இந்தியா ஆழ்ந்த கவலை தெரிவித்துள்ளது. இது தொடர்பாக இந்திய வெளியுறவு அமைச்சு அதிகாரி ஒருவர் அறிக்கை ஒன்றை நேற்று விடுத்துள்ளார்.

## தம்பலகாமத்தில் விமானத்தாக்கு வீடுகள் சேதம் மக்கள் காயம்

(தம்பலகாமம்) தம்பலகாமத்தின் மீது ஸ்ரீலங்கா விமானப்படை விமானங்களும், ஹெலிகாப்டர்களும் நேற்று முன்தினம் குண்டு வீசித் தாக்குதல் நடத்தியதினால் வீடுகள் பலசேதமடைந்தது பொது மக்களில் மூவர் காயமடைந்தனர். விமானப் படையின் குண்டு வீச்சின் காரணமாக பதினைந்து வீடுகள் தீப்பற்றிக் கொண்டன.

## கடற்படை அடாவடித்தனம்; பொருட்களுக்கு தட்டுப்பாடு

(நயினாதீவு) நயினாதீவில் உணவுப் பொருள், மருந்துப் பொருள் எதுவுமின்றி மக்கள் அவதிப்படுவதாக அரசாங்க அதிபரிடம் முறைப்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது. நயினாதீவில் உள்ள மூன்று கூட்டுறவுக் கிளைகளிலும் உணவுப் பொருள் எதுவும் இன்றிகடைகள் வெறிச்சோடிக் கிடக்கின்றனவாம். மக்கள் அங்கிருந்து வெளியேறி குடாநாட்டின் ஏனைய பகுதிகளில் தங்குவதற்கும் அங்குள்ள கடற்படையினர் (4ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## இராணுவத் தாக்குதலினால் தவறவிட்ட பெற்றோர்

சேர்ந்துள்ள குடும்பம் ஒன்று, தனது ஒரே ஒரு குழந்தையைக் கைதவற விட்டுவிட்டு வந்து சேர்ந்துள்ளது. அங்கு ஏற்பட்ட இராணுவத் தாக்குதலினால் நாலாபக்கம் மக்கள் சிதறியோடிய போது, இக்குடும்பமும் சிதறியோடிய இனால் அக்குடும்பம் அச்சுமுந்தையைக் கைதவற விட்டு நேர்ந்ததாம். கட்டைக்காட்டில் உள்ள அகதிகள் முகாமில் அந்தக் குழந்தையின் தாயும், தந்தையும் அழுதவண்ணமிருக்கின்றார்கள். (36)

## நெடுந்தீவில் உணவுப் பொருட்களுக்கு தட்டுப்பாடு

(நெடுந்தீவு) நெடுந்தீவில் உணவுப் பொருட்களுக்குத் தட்டுப்பாடு ஏற்பட்டுள்ளது. தொடர்ச்சியாக யாழ்ப்பாணத்தில் நிகழும் விமானத்தாக்குதல் காரணமாக நெடுந்தீவுக்கான அரிசி மா, சீனி ஆகிய அத்தியாவ வசிய உணவுப் பொருட்களைப் பெறமுடியவில்லை. நெடுந்தீவு பல நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கத்தினர் தமது கையிருப்பில் வைத்திருந்த பொருட்கள் முடிந்து விட்டதாகவும், உணவுப் பொருட்கள் (4ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## புலிகளின் உயிரில்தானா கருணாநிதிக்கு அக்கறை?

--ரஞ்சன் கேட்கிறார்

(கொழும்பு) விடுதலைப்புலிகளின் பொய்ப்பிரசாரத்தை இந்திய மக்கள் ஏற்றுக்கொண்டிருப்பது குறித்து தான் கவலையடைவதாக அமைச்சர் ரஞ்சன் விஜேரட்னா தெரிவித்துள்ளார். நேபாம் குண்டு பாவிக்கப்பட்டதாக விடுதலைப்புலிகள் கூறுவதை எல்லாம் தமிழ்நாடு முதலமைச்சர் கருணாநிதி நம்பக்கூடாது (4ஆம் பக்கம் பார்க்க)

(4ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## மீன்பிடிப் படகுகள் மீது கடற்படை தாக்கு

(வல்வெட்டித்துறை)  
புதன் காலை 6.30 மணி யளவில் கரையிலிருந்து சுமார் 1 மைல் தொலைவில் மீன்பிடித்துக்கொண்டிருந்த பிளாஸ்டிக் மீன்பிடிப் படகுகள் மீது கடற்படை தாக்கியது.

மேற்படி தாக்குதல்களால் நான்கு வள்ளங்கள் பெரும் சேதமடைந்தன. எனினும் மீனவர்கள் சாதாரணத்தைக் கையாண்டமையால் எவ்வித

காயமும் இடையிடையாகப் பட்ட யினரால் பயன்படுத்தப்பட்ட குண்டுகள் சில பொலிகண்டி யைச் சேர்ந்த திருமதி சின்ன ராசா மல்லியக்கண்டு (வயது 57), திருமதி பூபாலசிங்கம் தேவநாயகி (வயது 32) ஆகியோரைக் காயப்படுத்தியது. இவ்விருவரும் மந்திகை வைத்தியசாலையில் சிகிச்சை பெற்று வருகிறார்கள். (68)

## 317 பணிப்பெண்கள் திருப்பி அனுப்பப்பட்டனர்

(கொழும்பு)

சில வேலைவாய்ப்பு முகவர்களின் மோசடி நடவடிக்கைகளால் கடந்த சில தினங்களில் முன்னூற்றி பதினேழு வீட்டுப் பணிப்பெண்கள் வெளிநாடுகளிலிருந்து திருப்பி அனுப்பப்பட்டனர் என்று தொழில் அமைச்சர் பிரேமச்சந்திரா தெரிவித்தார்.

அண்மையில் குவைத்துக்கு தான் சென்றபோது பல இலங்கைப்பெண்கள் அங்கு படும் அவதிகளை தான் நேரில் கண்டதாகவும் அமைச்சர் குறிப்பிட்டார்.

இதன் காரணமாக குவைத்துக்கு பெண்களை அனுப்புவதை தடுப்பதற்கு நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டுள்ளது என்றும் அவர் சொன்னார்.

## தமிழ் மக்களைக் கொல்லும் போக்கைக் கண்டிக்கிறோம்

(வவுனியா)

தமிழ் மக்களுக்கு எதிராக தாக்குதல் சம்பவம் எதிலும் தாம் ஈடுபடவில்லை. விடுதலைப்புலிகளுக்கு எதிராகவே

## மக்கள் வெளியேற்றம் (விசேடநிருபர்)

கொக்குவில் புகையிரத நிலையப் பகுதி மக்கள், பொன்னம்மாள் கிராம குடியேற்ற வாசிகள் இருப்பிடங்களை விட்டு வெளியேறி வருகின்றனர்.

கடந்த செவ்வாயன்று இரவு ஹெலிக் குண்டு வீசுக்கு இலக்காகிய ஒரு வீட்டில் பலர் கொல்லப்பட்டதைத் தொடர்ந்து கொக்குவில் மக்கள் பீதியால் இருப்பிடங்களை விட்டு வெளியேறி வருவதால் அப்பகுதி வெறிச்சோடிக் காணப்படுகிறது.

சேர் பொன். இராமநாதன் வீதியில் (நாச்சிமார் கோவில் வீதி) யாழ் பல்கலைக்கழகத்தை அண்மித்து யாழ்ப்பாணம் கரும் இடம் பெயர்ந்து சென்று கொண்டிருக்கின்றனர். (21)

தாம் போராடுகிறோம் என்று அரசு அறிவித்துக்கொண்டு அப்பாவித் தமிழ் மக்களை அரசு கொடுமைப்படுத்தி வருகிறது. அரசின் இந்தப் போக்கை நாம் கண்டிக்கின்றோம்.

வவுனியா உதவி அரசாங்க அதிபர் பிரிவுப் பகுதி வட்ட அவை அண்மையில் கூடிய கூட்டத்தில் அரசின் போக்கை கண்டித்து கண்டனத் தீர்மானம் ஒன்றை நிறைவேற்றியுள்ளது. அத்தீர்மானத்திலேயே மேற்படி குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது.

வவுனியாவில் தமிழ் மக்கள் நெருக்கமாக வாழும் பகுதிகளை அழிக்கும் வேலைகளில் இராணுவம் ஈடுபட்டுள்ளது. தமிழ் மக்களுக்குச் சொந்தமான அரிசி ஆலைகளையும் சடைகளையும் வீடுகளையும் இராணுவம் அழித்து வருகிறது.

தற்போது பல்லாயிரக்கணக்கான தமிழ்மக்கள் தமது சொந்த இடங்களை விட்டு அகதிகளாக வெளியேறியுள்ளார்கள்.

அகதிகளாக வெளியேறி, பாடசாலைகளிலும், கோயில்களிலும் தங்கியுள்ள மக்களுக்கு அரசாங்கத்தால் மருத்துவ வசதிகளோ, உணவு வசதிகளோ உடுபடவை வசதிகளோ வழங்கப்படவில்லை.

மேற்படி வசதிகள் அற்ற காரணத்தினால் பல அகதிகள் மிகவும் பாதிப்படைந்துள்ளனர்.

## ஓய்வு பெறுவதற்கான கடைசித் திகதி ஜூன் 30

(கொழும்பு)

இலங்கை போக்கு வரத்து சபை ஊழியர்கள் சுயமாகவே தமது பதவிகளில் இருந்து ஓய்வு பெறுவதற்கான கடைசித்திகதி இம்மாதம் 30 ஆம் திகதி என இ.போ. சபை நிர்ணயித்துள்ளது.

இதற்கு முன்பாக விண்ணப்பப் படிவங்களை அனுப்பி

வன்னிப் பிரதேசத்துக்கு

## சுகாதாரவசதி செய்வதில் செஞ்சிலுவைச் சங்கம்

(யாழ்ப்பாணம்)

முல்லைத்தீவு, வவுனியா, கிளிநொச்சி, அலம்பில் ஆகிய பகுதிகளில் உள்ள அரசினர் வைத்தியசாலைகள் பல நாட்களாக தொடர்ந்து இயங்கவில்லை இப்பகுதிகளுக்கு யாழ். செஞ்சிலுவைச் சங்கத்தினர் சுகாதார வசதிகளை செய்து வருகின்றனர்.

முல்லைத்தீவு, கிளிநொச்சி, வவுனியா, அலம்பில் ஆகிய பகுதிகளில் உள்ள வைத்தியசாலைகள் தொடர்ந்து பூட்டப்பட்ட நிலையில் உள்ளது.

க. பொ. த. சாதாரண தரம்

## அடுத்த வருடம் முதல் பொது அறிவு வினாப்பத்திரம்

(கண்டி)

க. பொ. த. சாதாரண தர பரீட்சைக்கு அடுத்த வருடம் முதல் பொது அறிவு வினாப்பத்திரமும் சேர்க்கப்படவுள்ளது என கல்வி உயர்கல்வி அமைச்சர் லலித் அத்துலத் முதலி தெரிவித்துள்ளார்.

இந்தப் பரீட்சை தமிழ், சிங்களம், ஆங்கிலம் ஆகிய மூன்று மொழிகளிலும் நடைபெறும் என்றும் அவர் சொன்னார்.

சகல மாணவருக்கும் ஆண்டு ஒன்று முதல் தமிழ், சிங்களம், ஆங்கில அரிச்சுவடிகளைப் போதிக்க நடவடிக்கை எடுக்கப்படும் என்றும் அவர் கூறினார்.

ஆங்கில அறிவை மாணவர்களுக்கு விருத்தி செய்ய சுமார் நாலாயிரம் ஆங்கில ஆசிரியர்கள் விரைவில் நியமிக்கப்படவுள்ளனர்.

நிவாரணம் கோரி

முறைப்பாடு

வைக்கவேண்டும் எனவும் கேட்கப்பட்டுள்ளது.

சுயமாகவே வேலையில் இருந்து விலகிக்கொள்ளுதல் என்ற திட்டத்தின் கீழ் இதுவரை 8000 ஊழியர்கள் விண்ணப்பப்படிவங்களை அனுப்பியிருப்பதாலும் இ. போ. சபை அறிவித்தது.

ஆனால் அலம்பில் மத்திய அரசினர் வைத்தியசாலையை தற்பொழுது யாழ்ப்பாணத்தில் இருந்து சென்ற செஞ்சிலுவைச் சங்கத்தினர் நடத்துகின்றனர். மேலும் முல்லைத்தீவு உள்ள நோயாளிகளுக்கு அலம்பில் வைத்தியசாலையில் சிகிச்சையளிக்கப்படுகிறது. அத்துடன் உடையார்கட்டுப் பகுதியிலுள்ளவர்களுக்கு புதுக்குடியிருப்பிலுள்ள செஞ்சிலுவைச்சங்கத்தினர் மருத்துவ வசதிகளை அளிப்பார்கள்.

ஆங்கிலமொழி நிகழ்ச்சிகளை தினமும் வானொலி, தொலைக்காட்சி மூலம் ஒளிபரப்பவும் நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டுள்ளது இவ்வாறு அவர் கூறினார்.

கிராம சேவையாளர்  
அசிரத்தை

(யாழ்ப்பாணம்)

அகதிகளாக இடம்பெயர்ந்து வந்தவர்களின் விபரங்களை சேகரிக்கும் வேலைகளில் சில கிராமசேவையாளர்கள் அசிரத்தையாக நடந்துகொள்வதாக பொதுமக்கள் புகார் தெரிவிக்கின்றனர்.

இவர்கள் இந்த கிராம சேவையாளர்களிடம் தமது நிலமை குறித்து எடுத்துக்கூறினால் பல்வேறு கேள்விகளை கிராமசேவகர்கள் கேட்பதாகவும் பொதுமக்கள் கவலை தெரிவிக்கின்றனர்.

அன்புக்கிரி

## விமானத் தாக்குதலால் வவுனியாவில் பலர் காயம்

(வவுனியா)

செவ்வாய்க்கிழமை (26-06-90) மாலை வவுனியாவில் பல இடங்களில் பொம்மர் தாக்குதல் மேற்கொள்ளப்பட்டது. இரு பொம்மர்கள் மேற்படி தாக்குதல்களில் ஈடுபட்டனர்.

தாண்டிக்குளம் ஓமந்தை, புதுக்குளம் போன்ற பகுதிகளில் பொம்மர் தாக்குதல் திடீரென மேற்கொள்ளப்பட்டது.

ஓமந்தை சனசமூகநிலையத் தருகில் மேற்கொள்ளப்பட்ட மேற்படி சம்பவத்தில் ஆறு பொதுமக்கள் காயங்களுக்குள்ளானார்கள். இவர்கள் நெடுங்

கேணி வைத்தியசாலையில் அனுமதிக்கப்பட்டனர்.

தாண்டிக்குளம் விவசாயக் கல்லூரியருகில் மேற்கொள்ளப்பட்ட தாக்குதலில் அரச பண்ணைக்கு சொந்தமான கட்டிடம் ஒன்று இடிந்தது.

புதுக்குளம் பிள்ளையார் கோயிலருகில் மேற்கொள்ளப்பட்ட தாக்குதலில் தென்னை மரம் ஒன்று முறிந்து விழுந்தது.

வவுனியா மாவட்டத்தில் முதன்முதல் பொம்மர் தாக்குதல் மேற்கொள்ளப்பட்டது இதுதான் முதல் தடவை என்று தெரிவிக்கப்பட்டது. (தி)

## வெளிநாட்டில் பெண்கள் வேலைவாய்ப்பு விதிகளை மீறுவோர் மீது கடும் நடவடிக்கை

(கொழும்பு)

வெளிநாடுகளில் பெண்களுக்கு வேலைவாய்ப்பு பெற்றுக் கொடுப்பது குறித்து தொழில் அமைச்சர் விதிகளை மீறுபவர்கள் மீது கடும் நடவடிக்கை எடுக்கப்படவுள்ளது.

இவ்வாறு நடந்து குற்றவாளிகளாக சாண்படுபவர்கள் மீது ஒருலட்சம் ரூபாய் வரையான அபராதம் விதிக்கப்படும்.

இது தொடர்பான திருத்த சட்டமூலம் ஒன்று விரைவில் பாராளுமன்றத்தில் சமர்ப்பிக்கப்படும் எனவும் அவர் சொன்னார்.

## இடம்மாற்ற அறிவித்தல்

அண்ணா கோப்பிக்கடை நவீனசந்தை யாழ்ப்பாணத்தில் அமைந்திருந்த எமது ஸ்தாபனம் மக்களுக்குத் தொடர்ந்து சேவை செய்யும் முகமாக தற்காலிகமாக திருநெல்வேலிச் சந்தைக்கு அருகாமையில் யாழ்ப்பாணம் நோக்கிய பாதையில் சாயி மெடிக்கலுக்குப் பக்கத்தில் நிறுவப்பட்டுள்ளதென்பதை எமது வாடிக்கையாளர்களுக்கு அன்புடன் தெரிவித்துக்கொள்கின்றோம்.

அண்ணா கோப்பிக்கடை  
திருநெல்வேலி.

அண்ணா தொழிலகம்  
இணுவில்.

(B / 1204)

## முதலாம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி





## மேஜர் றஞ்சன் (சுரேஷ்)

அன்னை மடியில்  
27 - 2 - 1968

ஆண்டவன் அடியில்  
29 - 6 - 1989

திதி: 18 - 6 - 1990

தமிழ் ஈழம் மலர்வதற்கு உழைப்பை நல்கித்  
தளராது போரிட்டாய்; தருக்கர் தம்மை  
இறுதிவரை எதிர்த்த மறவேங்கையே! நீ  
இம் மண்ணின் உயிர் மூச்சாய் என்றும் வாழ்வாய்!  
ஒரு நாளில் தமிழ் ஈழம் மலரும்போது  
உன் வீரம் கொடி கட்டிப் பறக்கக் காண்போம்!  
உயிரினும் மேலாகத் தமிழ் ஈழத்தை  
உத்தமனே நேசித்தாய் உயிரை ஈந்தாய்!  
உன் பெருமை உலகுள்ள காலம்வரை வாழும்  
நீ என்றும் வாழ்ந்திடுவாய் எம் இசயந் தன்னில்!

தந்தை, தாய், சகோதரிமார், சகோதரன்மார்,  
மச்சான்மார், மச்சாள், மாமாமார், மாமிமார்,  
“தாயகம்” சிறியதாய்மார், நண்பர்கள்.  
பன்னாலை, தெல்லிப்பழை. (R 388)

மான அரிசி ஆலைகளையும்  
சடைகளையும் வீடுகளையும்  
இராணுவம் அழித்து வருகி  
றது.

தற்போது பல்லாயிரக்  
கணக்கான தமிழ்மக்கள் தமது  
சொந்த இடங்களை விட்டு  
அகதிகளாக வெளியேறியுள்  
ளார்கள்.

அகதிகளாக வெளியேறி,  
பாடசாலைகளிலும், கோயில்  
களிலும் தங்கியுள்ள மக்களு  
க்கு அரசாங்கத்தால் மருத்  
துவ வசதிகளோ, உணவு வச  
திகளோ உடுபுடவை வசதி  
களோ வழங்கப்படவில்லை.

மேற்படி வசதிகள் அற்ற  
காரணத்தினால் பல அகதிகள்  
மிகவும் பாதிப்படைந்துள்ள  
னர்.

வவுனியா மாவட்டத்தில்  
உள்ள அகதிமுகாம்களில் ஏழு  
குழந்தைகள் பிரசவிக்கப்பட  
ட்டுள்ளன.

புலிகளுக்கெதிரான யுத்தம்  
என்று கூறிக்கொண்டு புலிக  
ளுடன் நேரடி யுத்தத்தில்  
ஈடுபடாமல் தமிழ் மக்களை  
அரசு பல்வேறு விதங்களில்  
தாக்கி வருகிறது.

சொல்வேறு, செயல்வேறாக  
அரசு நடக்கிறது. அகதி மக்  
களுக்கு அரசு உடனடி நிவா  
ரணங்களை வழங்க நடவடி  
க்கை எடுக்க வேண்டும் என்று  
அக்கண்டனத் தீர்மானத்தில்  
குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது.

(தி)

## வவுனியா கிராமங்களில் தொடர்ந்து ஜெல் தாக்குதல்

(வவுனியா)

வவுனியா மாவட்டத்தில்  
உள்ள கிராமப்பகுதிகளில்

இந்தப் பரீட்சை தமிழ்,  
சிங்களம், ஆங்கிலம் ஆகிய  
பூன்று மொழிகளிலும் நடை  
பெறும் என்றும் அவர் சொன்  
னார்.

சகல மரணவருக்கும்  
ஆண்டு ஒன்று முதல் தமிழ்,  
சிங்கள, ஆங்கில அரிச்சுவடி  
களை போதிக்க நடவடிக்கை  
எடுக்கப்படும் என்றும் அவர்  
கூறினார்.

ஆங்கில அறிவை மாணவர்  
சளுக்கு விருத்தி செய்ய சுமார்  
நாலாயிரம் ஆங்கில ஆசிரியர்  
கள் விரைவில் நியமிக்கப்பட  
வுள்ளனர்.

## நிவாரணம் கோரி முறைப்பாடு

(ஈச்சமோட்டை)

இராணுவ நடவடிக்கை  
களின் நிமித்தம் தொழிலை  
மேற்கொள்ள முடியாதான  
மையினால், தமக்கும் நிவார  
ணம் வழங்குமாறு இப்பகுதி  
மீனவர்கள் கொழும்புத்துறை  
கிராமசேவகரிடம் முறைப்  
பாடு செய்துள்ளனர்.

இதேவேளை கொழும்புத்  
துறையில் தங்கியுள்ள 796  
அகதிக்குடும்பங்களுக்கு இடம்  
பெயர்ந்தவர்களுக்கான ஒரு  
வாரகாலநிவாரணம் வழங்கும்  
பத்திரம் விநியோகிக்கப்பட  
வுள்ளதாகவும் தெரிவிக்கப்  
பட்டுள்ளது. (43)

தொடர்ந்து ஹெலிகொப்ரர்  
தாக்குதல் இடம் பெற்று வரு  
வது தெரிந்ததே.

கடந்த 24 ஆம் திகதியும்  
25 ஆம் திகதியும் ஒம்ந்தை  
நகரப்பகுதியில் ஹெலிகொப்  
ரர் தாக்குதல் இடம்பெற்றது.  
இத் தாக்குதல் சம்பவங்களில்  
பெண்கள் உட்பட பலர் காயக்  
களுக்குள்ளானார்கள்.

சி. புஸ்பா (வயது 38),  
சி. முத்துலட்சுமி (வயது 28)  
செ. செல்வகுமார் (வயது 20)  
கணேசன் (வயது 11) ஆகி  
யோர் 24 ஆம் திகதி இடம்  
பெற்ற ஹெலிகொப்ரர் தாக்  
குதலில் காயமடைந்தனர்.

செ. இராஜகுமாரி (வயது  
19) பா. திலகவதி (வயது 30)  
வே. கேதீஸ்வரன் (வயது 31)  
ஆகியோர் 25 ஆம் திகதி  
இடம் பெற்ற ஹெலிகொப்ரர்  
தாக்குதலில் காயமடைந்த  
னர்.

மேற்படி சம்பவத்தில் காய  
மடைந்தவர்கள் அனைவரும்  
நெடுங்கேணி வைத்தியசாலை  
யில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ள  
னர். (தி)

## கிராம சேவையாளர் அசிரத்தை

(யாழ்ப்பாணம்)

அகதிகளாக இடம்  
பெயர்ந்து வந்தவர்களின்  
விபரங்களை சேகரிக்கும்  
வேலைகளில் சில கிராமசே  
வையாளர்கள் அசிரத்தையாக  
நடந்துகொள்வதாக பொது  
மக்கள் புகார் தெரிவிக்கிற  
னர்.

இவர்கள் இந்த கிராம  
சேவையாளர்களிடம் தமது  
நிலமை குறித்து எடுத்துக்கூறி  
னால் பல்வேறு கேள்விகளை  
கிராமசேவகர்கள் கேட்பதா  
கவும் பொதுமக்கள் கவலை  
தெரிவிக்கின்றனர்.

## ஆஸ்பத்திரி அடிக்கல்

நாட்டப்பட்டது

(சாவகச்சேரி)

சாவகச்சேரி ஆஸ்பத்திரியில்  
புதிய அறுவைச்சிகிச்சை நிலை  
யம் ஒன்று அமைப்பதற்கான  
அடிக்கல் நாட்டப்பட்டுள்ளது.

தென்மராட்சி நோயாளர்  
நலன்புரி சங்கத்தின் மேற்பார்  
வையில் 25 ஆம் திகதி நண்பகல்  
அடிக்கல் நாட்டும் வைபவம்  
இடம்பெற்றது.

சாவகச்சேரி ஆஸ்பத்திரி  
வளவினுள் சம்பிரதாய ரீதி  
யாக நடைபெற்ற இந்த அடிக்க  
ல் நாட்டு வைபவத்தில் வைத்  
திய அதிகாரி உட்பட நோயா  
ளர் சங்கத்தின் தலைவரும்  
அடிக்கல்லை நாட்டினர்.

(35)

## அகதிகளுக்கு சுகாதார சேவை

(சாவகச்சேரி)

சாவகச்சேரி கிராமப் புறங்  
களில் உள்ள பாடசாலைகளி  
லும், ஆலயங்களிலும் வந்து  
தங்கியுள்ள அகதிகளின் சுகா  
தாரம், மருத்துவ வசதிகளை  
கவனிக்கும் முயற்சியில் தமி  
ழீழ் விடுதலை புலிகள் மக்  
கள் முன்னணி தென்மராட்  
சிப் பிரதேச சுகாதாரக் குழு  
வினர் துரிதமாகச் செயற்  
பட்டு வருகிறார்கள். (35)

## குவாறி நோக்கி பீரங்கி தாக்குதல்

(காங்கேசன்துறை)

காங்கேசன்துறை ஓமெந்து  
தொழிற்சாலைக்கு அருகில்  
உள்ள குவாறி பகுதியை  
நோக்கி கடற்படையினர் கட  
லில் இருந்து நேற்று தாக்கு  
தல்கள் நடாத்தினர்.

ஹெலிகொப்ரரும் மாவிட்ட  
புரம், காங்கேசன்துறை பகு  
தியில் தாக்குதல்கள் மேற்  
கொண்டது.

தில் அமைந்திருந்த எமது ஸ்தாபனம் மக்களுக்குத்  
தொடர்ந்து சேவை செய்யும் முகமாக தற்காலிகமாக  
திருநெல்வேலிச் சந்தைக்கு அருகாமையில் யாழ்ப்பா  
ணம் நோக்கிய பாதையில் சாயி மெடிக்கலுக்குப் பக்கத்  
தில் நிறுவப்பட்டுள்ளதென்பதை எமது வாடிக்கையா  
ளர்களுக்கு அன்புடன் தெரிவித்துக்கொள்கின்றோம்.

## அண்ணா கோப்பிக்கடை திருநெல்வேலி.

அண்ணா தொழிலகம்  
இணுவில்.

(B / 1204)

## முதலாம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி



## லெப்டினன்ட் ஜோக்கின் (செந்திவேல் சக்திவேல்) வல்வெட்டித்துறை

ஜனனம் 17 - 07 - 1965 வீரமரணம் 27 - 06 - 1989

இந்த தேசத்தின் விடுதலைக்காய்  
எம் தேசத்தினையே  
விடுதலை செய்கிறோம்  
இரவு வந்தால் விடிவதுபோல்  
நாம் தேடும் விடியல்  
விரைவில் வந்தே தீரும்!  
- ஜோக்கின்

(B 1202)

நண்பர்கள்.

வெளிநாடுகளிலும், கொழும்பிலும் உள்ள உங்கள்

உறவினர்களுக்கும், நண்பர்களுக்கும்

அவசரமாக, விரைவாக, பாதுகாப்பாக கடிதங்கள்,

புத்தகங்கள், பார்சல்கள், தஸ்தாவேஜுக்கள்

ஆகியவற்றை அனுப்ப உன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள்



D. H. L. International Ltd;

C/o. Cosmos Marketing Services  
331, Kasthuryar Road, Jaffna.

(B 965)



அவர்களும் மனிதர்கள், அவர்களுக்கும் ஆசாபாசங்கள் உண்டு.

ஆனாலும் இனவாத அரசுபடைகளிடமிருந்து மக்களைப் பாதுகாப்பதற்கும் மண்ணை மீட்பதற்கும் அவர்கள் போரிட்டுக்கொண்டு நிற்கிறார்கள்.

உணவில்லாமலும் உணவிருந்தாலும் உண்பதற்கு நேரமில்லாமலும் உறக்கமில்லாமலும் இரவு பகலாக இருந்தும், கிடந்தும், நடந்தும், ஊர்ந்தும் எதிரிகளுடன் போரிட்டுக்கொண்டிருக்கிறார்கள் அந்த இளைஞர்கள்.

கடந்த இரண்டு வாரங்களாக நடந்துவரும் போரில் சில போராளிகளே போர்க்களத்தில் வீரமரணத்தைத் தழுவிக்கொண்டார்கள்.

உதாரணமாக யாழ்ப்பாணம் டச்சுக் கோட்டைக்குள் ஆயுதங்களை இறக்கவும் இராணுவத்தைப் பலப்படுத்தி வெளியே படையை அனுப்பியாழ். நகரை இராணுவக் கட்டுப்பாட்டுக்குள் கொண்டுவரவும் சிறிலங்கா விமானப்படை குண்டுவீச்சு, ஹெலிகாப்டர்களுக்கு தல்களைக் கடுமையாக மேற்கொண்டு வருகின்றன.

இந்த வானத்தாக்குதல்களை எதிர்கொண்டு கோட்டை இராணுவத்துக்கு ஆயுதங்கள் வழங்குவதையும் அங்கு இராணுவபலம் அதிகரிக்கப்போமல் தடுப்பதிலும் விடுதலைப் புலிப் போராளிகள் கோட்டையைச் சூழ்ந்து இரவு பகலாக நின்று போரிடுகிறார்கள்.

இந்தப் போரில் சிறிலங்கா விமானப்படைமீனரின் குண்டு வீச்சுக்கு ஒரேயொரு வீரவேங்கைதான் வீரமரணத்தைத் தழுவி இருக்கிறது.

ஆனால் நேரம் தவறாது வீட்டில் விரும்பிய உணவு உண்டு, உறக்கம் நன்பாள் நன்பிகளுடன் சந்தியிலும் வீதியிலும் நின்று வம்பளந்து, போர்க்களத்தில் நிற்கும் போராளிகளை “வேடிக்கை பார்த்து” குண்டுவீச்சுச் சேதமாக்கப்பட்ட பகுதிகளில் விடுப்புப்பார்த்து, வீடுகளில் கூட்டமாக நின்று வானத்தில் வருவது “பொம்மரா”, “ஹெலியா” என்று வாயைப் பிளந்து புதினம் பார்த்து ஹெலிச் சூட்டிலும் விமானப்படையின் குண்டுவீச்சுத் தாக்குதலிலும் அநிமயமாக உயிரைப் பலிக்கொடுத்த இளைஞர்களின் தொகையைவிட போர்க்களத்தில் வீரமரணமடைந்த இளைஞர்கள் மிகக் குறைவானதே.

அநியாயமாகத் தங்கள் உயிரைப் பலிக்கொடுக்கும் இந்த இளைஞர்கள் இராமாயணத்தில் வரும் அணில் பிள்ளையைப் போன்றாவது தங்கள் பங்களிப்பை இந்தப் புனிதப் போருக்குச் செலுத்தலாமே!

துப்பாக்கி ஏந்திப் போர் புரிந்துதான் தமது பங்களிப்பைச் செலுத்த வேண்டுமென்ற நிலை. பங்களிப்பைச் செலுத்துவதற்கு எத்தனையோ வழிகள் இருக்கின்றன.

மனமிருந்தால் மார்க்கமுண்டு.

## சோவியத்

### கம்யூ.கட்சி மாநாடு திட்டமிட்டபடி நடக்குமா?

சோவியத்யூனியன் கம்யூனிஸ்ட் கட்சியின் இருபத்தெட்டாவது மாநாடு திட்டமிட்டபடி அடுத்தவாரம் நடைபெறவுள்ளதாக அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. எனினும் இன்று வெள்ளிக்கிழமை மேற்படி கட்சியின் மத்தியக் கமிட்டி கூடி எடுக்கவுள்ள முடிவே இறுதியான தென்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

சோவியத் கம்யூனிஸ்ட் கட்சியிலுள்ள மிதவாத போக்குடையோருக்கும், தீவிரவாத போக்குடையோருக்கும் இடையிலான கருத்து வேறுபாடே கட்சியின் மாநாட்டை நடத்துவதில் ஏற்பட்டுள்ள

இலங்கையில் வறுமை ஒழிப்புத் திட்டத்தை நிறைவேற்ற ஆயிரக்கோடி ரூபாய் செலவாகும்பிடுக்க முடியாதென்பதை எடுத்துக் காட்டும் ஓர் அம்சமாகும்.

1989 ஆகஸ்ட் மாதம் திறைசேரியில் கையிருப்பில் இருந்த பணம் ஐம்பது இலட்சம் ரூபாய் மட்டுமே இவ்வாண்டு மே மாத முற்பகுதியில் திறைசேரியில் இருந்த பணம், இரு மாதங்களுக்கு போதுமான செலவுமட்டுமே இது இலங்கை அரசின் நிதி நிலைமையிலுள்ளவங்குரோத்துத்தனத்தைக் காட்டுகிறது. ஜே. ஆர். தலைமையிலான யூ.என்.பி. அரசாங்கம் தமிழீழத்திற்கெதிராக நிசுழ்த்திய யுத்தத்தினாலும், தென்னிலங்கையில் ஜே.வி.பி.யின் அரசு எதிர்ப்பு, பொருளாதார அழிப்பு நடவடிக்கையினாலும் இலங்கை அரசின் பொருளாதார நிலை மிகவும் பாதிப்படைந்திருந்தது ஏனைய

# அமெரிக்காவில் வரி அதிகரிப்பு;

## புஷ்ஷுக்கு எதிராகக் கண்டனம்!

(லாஷிங்டன்) அமெரிக்காவில் புதிய வரி இலங்கை அரசின்

களை அறவிடுதல், ஏற்னவே கொண்டுள்ளார். இருந்த வரிகளை உயர்த்துதல் அண்மையில் கொண்டு வரப் பட்ட பட்ஜெட் ஏற்பட்ட திபதி ஜோர்ஜ் புஷ் நேர்

### இராணுவ நடவடிக்கை குறித்து இந்தியா உன்னியாக கவனிப்பு

(டில்லி) இலங்கை அரசு தமிழ் மக்கள் மீது மேற்கொண்டு வரும் இராணுவ நடவடிக்கை குறித்து மிகவும் உன்னியாக

அமைச்சின் உயரதிகாரி ஒருவர் டில்லியில் தகவல் தருசையிலேயே இதனைத் தெரிவித்துள்ளார். அப்பாவிப் பொதுமக்கள் படுகொலை செய்யப்படுவது குறித்து இந்திய வெளியுறவு

### தமிழின அழிப்பை இந்தியா தடுக்க வேண்டும் அனைத்திந்திய அ.தி.மு.க

(சென்னை) இலங்கை அரசினால் மேற்கொள்ளப்பட்டு வரும் தமிழ் மக்கள் மீதான அழிப்பு நடவடிக்கைகள் உடனடியாக தடுத்து நிறுத்தப்படல் வேண்டும் என்று அனைத்திந்திய அண்ணா தி.மு.க இந்திய

அண்ணா தி.மு.க வின் முபத்தேமுடேர் கொண்ட சமிட்டியே இந்திய மத்திய அரசுக்கும், தமிழக மாநில அரசுக்கும் சென்னையிலிருந்து இந்த வேண்டுகோளை விடுத்துள்ளது.

அ.அ.தி.மு.க வின் இந்த வேண்டுகோளில் இலங்கையில் நடக்கும் இந்த இன அழிப்புக்கு எதிராக இந்தியா தக்க நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ளவேண்டும் என்றும்

வலியுறுத்தப்பட்டுள்ளது. இதேவேளை தமிழக முதலமைச்சர் கலைஞர் முகருணாநிதி தமிழ் மக்களைக் கொண்டு குவித்து வரும் நடவடிக்கையை இலங்கை அரசு உடனடியாக நிறுத்த வேண்டும் என்று ஸ்டனம் தெரிவித்திருந்தமையும் குறிப்பிடத் தக்கது.

அரசாங்கத்தின் யுத்தத்தையும், தனது இராணுவத்தையும், உளவியல் ரீதியாக ஸ்திரப்படுத்துவது, மறுபுறம் தமிழ்மக்களையும் விடுதலைப் புலிகளையும், உளவியல் ரீதியாக பலவீனப்படுத்தவும் முயல்கிறது. இதனை பிரசார யுத்தமென்றும், உளவியல் யுத்தமென்றும் அழைக்கலாம். எனவே பிறேமதாலா அரசாங்கமானது நேரடி இராணுவ நோக்கில் மிகப் பெரிய சிக்கலில் மாட்டுப்பட்டுள்ளனர்.

பிறேமதாலா அரசாங்கம் தன்னிடமுள்ள வெகுஜன தொடர்பு சாதனங்கள் மூலமும், தனது அரசாங்க பேச்சாளர் மூலமாகவும் (உ-ம். ரஞ்சன் ஹீஜேரத்னா). உள்நாட்டிலும் வெளியுலகிற்கும் தான் ஒரு புலவற்றியீட்டியதற்கான மாயையைத் தோற்றுவிக்க முயல்கிறது. இதில் இரண்டு நோக்கங்கள் உள்ளன. ஒரு புறம் சிங்கள மக்களை

நிவர்த்தி செய்யும் அடிப்படையிலேயே இந்த புதிய வரி அறவிடுதலும், ஏற்கனவே இருந்த வரியை அதிகரிக்கச் செய்தலுமான இந்த நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்படுவதாக கூறப்படுகின்றது.

அமெரிக்காவின் புதிய பட்ஜெட்டில் 16 ஆயிரம் கோடி டாலர் துண்டு விழுந்துள்ளமை குறிப்பிடத்தக்கது.

துண்டு விழுந்துள்ள இந்த பட்ஜெட் பற்றாக்குறையை நிவர்த்தி செய்யும் வகையில் ஜனாதிபதி புஷ் மேற்கொண்ட இன்ன புதிய வரி, வரி அதிகரிப்பு ஆகிய நடவடிக்கைகளுக்கு பரவலாக எதிர்ப்பு ஏற்பட்டுள்ளதாக கூறப்படுகின்றது. அத்துடன் 1988 ஆம் ஆண்டு ஜனாதிபதி தேர்தலின் போது மக்களுக்கு அளித்த வாக்குறுதியை திருபுஷ்மீறி விட்டதாலும் கண்டனங்கள் தெரிவிக்கப்பட்டு வருகின்றன.

அமெரிக்க பட்ஜெட்டில் ஏற்பட்டுள்ள இந்தப் பற்றாக்குறை உலக நாடுகளையும் பாதிக்கலாம் என்று நம்பப்படுகின்றது. பாதுகாப்பு செலவினங்களை குறைத்தல், உற்பத்தி வளர்ச்சிகளை ஊக்குவித்தல் ஆகிய நடவடிக்கைகள் மூலம் மாத்திரம் இந்த பட்ஜெட் பற்றாக்குறையை நிவர்த்தி செய்ய முடியாது என்று அரசியல் வட்டாரங்கள் கருத்து தெரிவித்துள்ளனர்.

யும், தனது இராணுவத்தையும், உளவியல் ரீதியாக ஸ்திரப்படுத்துவது, மறுபுறம் தமிழ்மக்களையும் விடுதலைப் புலிகளையும், உளவியல் ரீதியாக பலவீனப்படுத்தவும் முயல்கிறது. இதனை பிரசார யுத்தமென்றும், உளவியல் யுத்தமென்றும் அழைக்கலாம். எனவே பிறேமதாலா அரசாங்கமானது நேரடி இராணுவ நோக்கில் மிகப் பெரிய சிக்கலில் மாட்டுப்பட்டுள்ளனர்.

இதேபோலவே அரசியற் பொருளாதார ரீதியில் ஏற்பட்டுள்ள தோல்வியானது, இன்னும் ஒரே மாதங்களில் துவம்பரமாகத் தெரியத் தொடங்கிவிடும். இந்த யுத்தமானது தென்னிலங்கை அபிவிருத்தியை மிகவும் பாதிக்கும் இதனால் வெளிநாட்டு நிதிகளும் கணிசமான அளவு தடைப்படும். மேலும் காலம் செல்லச்செல்ல பிறேமதாலா அரசாங்கத்தின் பொய்ப்பிரசாரங்களும், பசப்பு வார்த்தைகளும், மாயைத் தோற்றங்களும் அம்பலமாகிவிடும். மீளமுடியாத பொருளாதார சமையில் அரசாங்கம் சிக்குண்டு தவிக்கும் தமிழ் மக்களுக்கு எதிராக எய்யப்படும் ஒவ்வொரு அம்பும், ‘பூமறாங்’ போல பிறேமதாலா அரசாங்கத்தின் தலையிலும், சிங்கள மக்களின் தலையிலும் திரும்பி உதைக்கும். ஆதலினால் இப்போதைய யுத்தத்தின் பெறுபேறுகளை சிங்கள, பௌத்த அரசானது இன்னும் ஒரு சில மாதங்களில் கசப்பானது என உணரும்.

Registered as a News Paper at the G. P. O.

# சுழநாதம்

அகதிகளுக்கு  
அமெரிக்கா உதவி  
(கொழும்பு)

வடக்குக் கிழக்கு மாகாணங்களில் இடம்பெயர்ந்துள்ள மக்களுக்காக அமெரிக்கா ஒரு கோடி ரூபாவை வழங்க முன்வந்துள்ளது.

## யாழ். மாவட்டத்தில் 237 முகாம்களில் 30000 மேற்பட்ட அகதிக்குடும்பங்கள்

(யாழ்ப்பாணம்)

கடந்த இரண்டு வாரங்களாக தொடர்ந்து நடைபெற்றுவரும் மோதல்களினால் யாழ். மாவட்டத்தில் மட்டும் 30,373 குடும்பங்கள் அகதிகளாகியுள்ளனர்.

யாழ். செயலகத்தில் நேற்று வரை எடுக்கப்பட்ட கணக்கெடுக்குப் பின்படி யாழ். மாவட்டத்தில் 237 அகதி முகாம்கள் உள்ளன. இவற்றில் 30373 குடும்பங்களைச் சேர்ந்த சுமார் 151865 பேர்

அகதிகளாக தமது வீடுகளை விட்டு இடம்பெயர்ந்துள்ளனர். இவற்றில் திருக்கோணமலை, மட்டக்களப்பு மூலலைத்தீவு, வவுனியா போன்ற வெளி மாவட்டங்களைச் சேர்ந்த அகதிகளாக மொத்தம் 3,000 குடும்பங்கள் யாழ். மாவட்டத்திற்கு வந்துள்ளனர்.

இந்தக் கணக்கெடுப்பைவிட பல குடும்பங்கள் தமது உறவினர் வீடுகளுக்கும் அகதிகளாக இடம்பெயர்ந்துள்ளனர்.

## மன்னார் மாவட்டத்தில் 23 முகாம்களில் இந்து இளைஞர் பேரவை கோரிக்கை

(கொழும்புத்துறை)

(மன்னார்)

மன்னார் மாவட்டத்தில் பதினான்காயிரத்து முன்னூற்றி ஐம்பது குடும்பங்களைச் சேர்ந்த அறுபத்தோராயிரத்து நானூறு பேர் அகதிகளாயுள்ளனர்.

இருபத்தி மூன்று முகாம்களில் இவர்கள் தங்கவைக்கப்பட்டுள்ளனர்.

மன்னார் தள்ளாடி இராணுவ முகாமிலிருந்து மன்னார் நகரப்பகுதியை நோக்கி அடிக்கடி வெடித் தாக்குதல்கள் மேற்கொள்ளப்படுவதால் பல

கடைகள் சேதமடைந்தன. பலர் உயிரிழந்ததாகவும் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

மன்னார் கச்சேரியும் வெடித் தாக்குதலுக்கு உள்ளானதால் சனிவிலேஜுக்கு அது மாற்றப்பட்டது. இதேபோல் மன்னார் உதவி அரசாங்க அதிபர் அலுவலகம் தாராபுரத்துக்கும் மாற்றப்பட்டுள்ளது.

மன்னார் நகரம் வெறிச் சோடிக் காணப்படுகிறது. ஒரு வாரத்துக்கு போதுமான உணவுப் பொருள் களஞ்சியத்தில் இருப்பதாக அதிகாரி ஒருவர் தெரிவித்தார்.

மன்னார் பிரதானபாலம் உடைந்துவிட்டதால் அத்தியாவசிய பொருட்களை கொண்டு வர முடியாத நிலை ஏற்பட்டுள்ளது.

தலைமன்னாரில் 27ஆம் திகதி பொம்பர் தாக்குதல் மேற்கொள்ளப்பட்டது.

தலைமன்னார், பேசாவை, தாழ்வுபாடு கடற்பகுதியிலும் கடற்படை படகுகளின் நடமாட்டம் அதிகரித்துள்ளது. இப்பகுதி மக்கள் பலர் இந்தியாவுக்கு படகுகளில் சென்றுள்ளனர்.

பிரான்ஸிலிருந்து இங்கு வந்த வைத்திய நிபுணர்கள் வெளியேறிவிட்டனர். செஞ்சிலுவைச் சங்கத்தினர் வருவ தற்குரிய ஏற்பாடுகள் செய்யப்பட்டுள்ளது.

## படகுமூலம் வடமராட்சிக்கு திருமலை அகதிகள்

(வடமராட்சி கிழக்கு)

திருமலையிலிருந்து நூற்றுக்கணக்கான அகதிகள் கடல் வழியாக படகுகள் மூலம் வடமராட்சி கிழக்கில் உள்ள உடுத்துறை என்னுமிடத்தில் வந்து தஞ்சமடைந்துள்ளார்கள்.

தொடர்ந்தும் படகுகளில் அகதிகள் வந்துகொண்டே இருக்கின்றார்கள்.

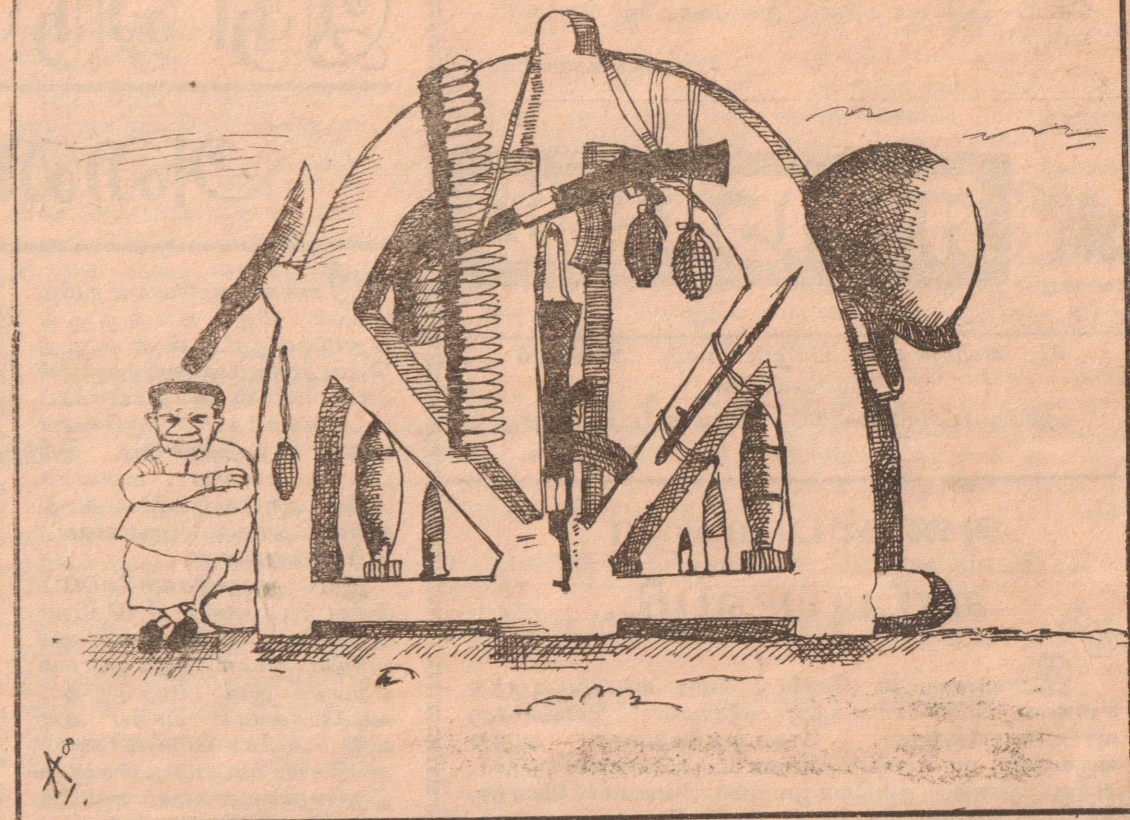
கடந்த வெள்ளிக்கிழமை

யில் உள்ள மக்கள் தம்மிடம் உள்ள சிறு தொகையான உணவுப் பொருட்களை வழங்கினார்கள்.

தற்போது, உணவு, உடை, சுகாதாரம் போன்ற அடிப்படைத் தேவைகளைப் பூர்த்தி செய்ய முடியாத நிலையில் அகதிகள் உள்ளார்கள்.

அகதிகளுக்கு உணவு, உடை சுகாதாரம் போன்ற உதவிகளை வழங்குவதற்கு பொது

## சிரிஸங்கா அரசும், தார்பீகமும்...?



## பொலிஸ் அத்தியட்சகர்களை விடுதலை செய்து விட்டோம்

(வவுனியா)

கடந்தபதினமூன்றாம் திகதி புதன்கிழமை எம்மால் மேற்கொள்ளப்பட்ட வவுனியா பொலிஸ் நிலையச் சுற்றி வளைப்பின்போது, பொலிஸ் அத்தியட்சகர், உதவிப் பொலிஸ் அத்தியட்சகர் உட்பட அனைத்துப் பொலிஸ் காரர்களும் கைது செய்யப்பட்டு விடுதலை செய்யப்பட்டு விட்டனர் என்று வவுனியா மாவட்ட விடுதலைப் புலிகள் இயக்கத்தின் முக்கியஸ்தர் ஒருவர் சுழநாதத்திற்குத் தெரிவித்தார்.

மேற்படி பொலிஸ் நிலையச் சுற்றிவளைப்பின்போது, எம்மால் வவுனியா பொலிஸ் அதி

புலிகளின்...

(1ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி) எனதாம் அவரிடம் கேட்டுக் கொள்வதாகவும் அமைச்சர் குறிப்பிட்டார்.

மக்கள் கொலை செய்யப்படுவது குறித்து தமிழக முதல்வர் அறிக்கை விட்டிருப்பது குறித்து கருத்து தெரிவித்த அவர் விடுதலைப் புலிகளின் உயிரைப்பற்றி அக்கறை கொண்டுள்ள தமிழகமுதல்வர் சென்னையில் ஈ.பி.ஆர். எல். எவ். உறுப்பினர்கள் கொலை செய்யப்பட்டபோது என்ன

முதுரை

(1ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

கிழக்கு மாகாணத்தில் பல பொதுமக்களை விடுதலைப் புலிகளின் பிடியில் இருந்து படையினர் விடுவித்துள்ளனர் மட்டக்களப்பு, அம்பாறை பகுதிகளில் திருப்திகரமான முறையில் நிலைமை வந்துள்ளது இங்குள்ள பிரதான நகரங்கள் படையினரின் கட்டுப்பாட்டில் உள்ளது.

இன்னும் படைகைப்பற்றவில்லை

திருக்கோணமலையில் முதுர்பகுதியை இன்னமும் படையினர் கைப்பற்றவில்லை.

ஏற்கனவே பல்வேறு கஷ்டங்களை அனுபவித்து வரும் பொதுமக்கள் மேலும் துன்பப்படக்கூடாது என்பதை தடுப்பதற்காக பணிப்புரைகள் வழங்கப்பட்டுள்ளன.

மன்னார் வவுனியாவில் சண்டை நீடிக்கிறது

வடபகுதியில் மன்னார், வவுனியா, கிளிநொச்சி ஆகிய பகுதிகளில் விடுதலைப் புலிகளுடன் படையினர் சண்டையிட்டு வருகின்றன.

இங்கு கண்ணி வெடிகள், பொறிவெடிகளால் படையினரில் பலர் காயமடைந்துள்ளனர்.

யாழ்ப்பாணம் கோட்டையில் படையினர் விடுதலைப் புலிகளைச் சுற்றி வளைத்து அவர்களை பலவீனமடையச் செய்துள்ளனர்.

விமானத்தில் இருந்து கண்டு

## புலிகளுக்கும் மக்களுக்கும் வேற்றுமை காட்டவில்லை

விடுதலைப் புலிகளுக்கு எதிராகவே அரசு சண்டையிடுவதாகவும். பொதுமக்களுக்கு தீங்கு ஏற்படாத வகையில் இராணுவம் நடவடிக்கை எடுத்து வருவதாக இலங்கை அரசு கூறினாலும் ஒமந்தையிலும் அதன் பகுதிகளிலும் இடம்பெற்ற சம்பவங்கள் பொதுமக்களுக்கும் புலிகளுக்கும் வேற்றுமை காட்டப்படவில்லை என்பதையே காண்பிக்கிறது.

## தயாற்சேவை உழியர்களுக்கு

இவ்வாறுலண்டனில் இருந்து

